

# La Vengeance du pardon

## Fiche n°5 – p. 194 - 200

FICHE VOCABULAIRE

Niveaux A2/B1

### P. 194

**DE TOUTE FAÇON** en tous cas (*in any way*)

**DÉDIAIT v.** (dédier) consacrait (*to dedicate*)

**SITÔT adv.** aussitôt (*as soon as*)

### p.195

**GAILLARD n.m** un garçon, un type, un mec (*a guy*)

**SE CARRER v.** s'installer (*to sit down*)

**NE PIPAIT MOT v.** (piper) ne dit pas un mot (*didn't utter a word*)

**ESQUISSA v.** (esquisser un geste) faire un geste (*made a vague gesture*)

**COQUET adj.** gracieux, plaisant (*pretty ; gracious*)

**MÉDUSA v.** (méduser) hypnotiser (*dumbfounded*)

**LISSA v.** (lisser) défroisser (*smooth out her sleeve*)

**FROISSÉE adj.** chiffonner (*crumpled*)

**MÉPRIS n.m** dédain (*scorn*)

**RÉCUSER v.** contester (*to challenge*)

**DÉROUTÉ adj.** écarté de sa route (*derailed*)

**RÉPARTIE n.f** une réponse (*to have a quick wit; to have a quick reply*)

**PIÉGÉ adj.** truqué (*trapped ; tricked*)

### p. 196

**LE JUGE D'INSTRUCTION n.m** (*investigating judge*)

**PERPÈTE fam. adj.** condamnation à vie (*life imprisonment*)

**S'ACHARNA v.** (s'acharner) insister (*insisted*)

**GOGUENARD adj.** moquant (*mocking*)

**PÉCUNIAIRE adj.** relatif à l'argent (*money oriented*)

**ÉVANOUÏ v.** (évanouir) perdre conscience (*fainted*)

**EMPOCHÉ adj.** mis dans la poche (*pocketed*)

**PLIA L'ÉCHINE v.** (plier l'échine) se soumit (*he gave in; submitted*)

### p. 197

**FRISSON n.m** un tremblement (*a shivering*)

**GRUMELEUX adj.** rugueux (*rough*)

**SE FRAYAÏT UN CHEMIN v.** (se frayer un chemin) ouvrait un chemin (*opened ; cleared a way*)

**FOULER v.** marcher sur (*to tread*)

**PALPER v.** recevoir de l'argent (*to rake in*)

**LES CHIOTTES n.f** les toilettes (*toilets*)

**DÉNICHÉ adj.** trouvé (*found*)

**SE TURENT v.** (se taire) ne pas parler (*kept quiet*)

**SAOUL adj.** ivre (*drunk*)

**SE DÉMERDAIENT v.** (se démerder) se débrouiller (*to cope ; manage*)

**p.198**

**LES DÉPÔTS n.m** les sédiments (*deposits*)

**VINASSE n.f fam.** le vin (*cheap wine ; plonk*)

**TARE n.f** poids (*weight*)

**SE MOUCHA v.** (se moucher) (*blew his nose*)

**DÉMOBILISA v.** (se démobiliser) se décourager (*not discouraged*)

**UN CHAR D'ASSAUT n.m** un véhicule militaire (*a war tank*)

**MARTELA v.** (marteler) frapper (*hammered*)

**p. 199**

**UN BATTANT D'ACIER n.m** une porte en fer (*a steel door*)

**SOYEUSE adj.** douce, comme de la soie (*silky*)

**PIGÉ v. (piger)** prévu / compris (*got it; understood*)

**À LA SUITE DES** après (*following*)

**RASSÉRÉNÉ adj.** rassuré (*reassured*)

**FACIÈS n.m** le visage (*the face*)

**TRESSAILLIT v.** (tressaillir) trembla (*to shiver ; shudder*)

**p. 200**

**VOCIFÉRA v.** (vociférer) cria (*shouted ; screamed*)

**NONCHALANCE n.f** détachement (*nonchalance*)

**TOURNA LES TALONS v.** (tourner) tourner le dos (*turned around*)